

## Jegyzőkönyv

**Készült:** 2002.02.04. napján 16<sup>00</sup> órakor Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének rendkívüli, nyílt ülésén.

**Helye:** Pilisvörösvári Polgármesteri Hivatal tanácskozóterme.

**Jelen voltak:** Botzheim István polgármester, Bíró Benjámin, Gromon István alpolgármester, Halmschláger Antal 16.<sup>55</sup>, Horváth József, Kárpáti János, Kós Beatrix, Krupp János, Müller János 16.<sup>25</sup>, Neubrandt István, Nick György, Pándi Gábor, Sax László, Süveges Borbála, Zsarnóczi Richárd 16.<sup>58</sup>,

**Távollétét jelezte:** Fogarasy Attiláné, Szakszon József alpolgármester,

**Meghívottak:** Heider László jegyző, Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető, Hegyes Józsefné igazgatási osztályvezető, Dr. Körösy Judit szervezési osztályvezető, Szimeth István műszaki-építési osztályvezető, Szűcs Gáborné Ruzsa Anett okmányiroda vezető, Dr. Szabados Judit Imola intézményi előadó, Wéber Mária gyámhivatal vezetője, Kutasi Jánosné oktatási főelőadó, Müller Márton NKÖ elnöke, Horváth Miklós Városgondnokság igazgatója, Szakács Gábor Vörösvári Újság felelős szerkesztője,

**Botzheim István Polgármester:** Köszöntötte a megjelenteket 2002.02.04. napján. Megállapította, hogy a Képviselő-testület 12 fővel határozatképes. Javasolja, hogy Horváth József, és Szakszon József képviselőket várják meg a költségvetés tárgyalásával. 1. napirendként javasolja megtárgyalni a Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskola Alapító okiratának módosítását. 2. napirendként Jónás József temetési költségének finanszírozása, 3. napirendként a Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzattal kötendő együttműködési megállapodás, 4. napirendként Szerződés-kötés az Országos Mentőszolgálattal. További módosító indítvány a napirendi pontokhoz nem érkezett, ezért szavazásra tette fel a napirendi pontok sorrendjének elfogadását.

### No:1

A Képviselő-testület a módosított napirendi pontokat 12 igen szavazattal elfogadta.

### Napirendi pontok:

### Előadó:

- |    |   |                              |
|----|---|------------------------------|
| 1) | Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskola Alapító Okiratának módosítása (Et.. 317/2001.) | Heider László jegyző         |
| 2) | Jónás József temetési költség vállalása (Et.: 27/2002.)                           | Botzheim István polgármester |

- |     |  |                                 |
|-----|--|---------------------------------|
| 3)  | Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzattal kötendő együttműködési megállapodás (Et.: 245-2/2001.)  | Botzheim István<br>polgármester |
| 4)  | Szerződéskötés módosítása az Országos Mentőszolgálattal (Et.: 26/2002)                               | Botzheim István<br>polgármester |
| 5)  | Pilisvörösvár szokásosan megrendezett búcsú területének áthelyezése (Et.: 9/2002.)                   | Heider László<br>jegyző         |
| 6)  | a) 2002. évi költségvetés első olvasata (Et.: 15/2002.)  | Botzheim István<br>polgármester |
|     | b) 2002. évi költségvetés első olvasatához létszámigények (Et.: 15-2/2002.)                          | Heider László<br>jegyző         |
| 7)  | Szakorvosi Rendelőintézet Alapító okiratának módosítása (Et.: 23/2002)                               | Botzheim István<br>polgármester |
| 8)  | Hozzájárulás a Szakorvosi Rendelőintézet szerződéskötéséhez a Mediworld Plus Kft-vel (Et.: 22/2002.) | Botzheim István<br>polgármester |
| 9)  | Szabadság u. 120. eladása (Et.: 25/2002.)  | Botzheim István<br>polgármester |
| 10) | Béke u. folytatásában, közút megnyitása (Et.:324/2001.)  | Botzheim István<br>polgármester |
| 11) | Mikrobuszvásárlása a Polgármesteri Hivatal részére (Et.:6/2002.) Kiegészítés (Et.: 6-2/2002)         | Botzheim István<br>polgármester |

**1. napirendi pont**  
**Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskola Alapító Okiratának módosítása**  
**(Et.: 317/2001.)**

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a napirendi pont tárgyalását, szavazásra tette fel a tanácskozási jog megadását Balázs László iskolaigazgató úr részére.

**No:2**

A Képviselő-testület a tanácskozási jogot 12 igen szavazattal elfogadta.

**Balázs László igazgató:** Elmondta, hogy miért kéri az Alapító okirat módosítását.

**Botzheim István polgármester:** Az előterjesztést tárgyalta az OKSB, kérdezi, hogy az elnök úr kívánja-e kiegészíteni a határozatukat.

**Pándi Gábor:** A Bizottság a karosszériaszerező szakmát nem támogatja. Ez azt jelentené, hogy újabb pedagógusokat kell, hogy alkalmazzon az iskola, amely további költséget jelentene.

**Balázs László igazgató:** Igényként jelentkezett a fodrász szakmaképzés. Osztálylétszám emelést nem terveznek.

**Neubrandt István:** Akik az iskola megmaradása mellett döntöttek, el kellene gondolkozniuk azon, hogy mi a céljuk a továbbiakban az iskolával. Véleménye, ha megvan a megfelelő személyi feltétele, ahhoz, hogy a kívánt szakmát tanítsa, akkor ez az elképzelés támogatandó.

**Botzheim István polgármester:** Az OKSB javaslatai a tervezetben kivastagítva szerepelnek. Kérdése, hogy a fodrász szakma is kerüljön beépítésre.

**Balázs László iskolaigazgató:** Igen. Kéri, hogy ezzel egyidejűleg legyen módosítva az Alapító okirat.

**Gromon István alpolgármester:** Javasolja bevenni az Alapító okiratba azt, hogy az egy időben működő osztályok száma nem haladhatja meg a 8 osztályt. Ez lehet garancia arra, hogy nem jelent plusz költséget. Jónak tartja, hogy a lányok számára bővítsék a szakmák választékát.

**Kutasi Jánosné oktatási főelőadó:** Az igazgató úr január 17-i levelében kezdeményezte a fodrász szakma, és a vendéglátó ipari szakma beépítését az Alapító okiratba. Az intézményben nincs konyha. Az oktatható szakmáknál + 4 szakmát kértek. Egyidejűleg 4 szakma tanítása folyhat az intézményben. Intézményi könyvtár eddig nem szerepelt, de kötelezővé fog válni.

**Balázs László iskolaigazgató:** A 2. évben a gyerekek szervizben végzik a gyakorlatukat. Van egy Kft, aki erre a célra jött létre. Lesz olyan eset, hogy bizonyos kollegáktól meg kell majd válni, a más szakmára átállás következtében. Ez 3 év múlva jelentkezhet először. Az osztályok száma évfolyamonként 2, ami 4 szakon 8 osztály. Statisztika, hogy a 8 osztályból 1 osztály lemorzsolódik.

**Gromon István alpolgármester:** Az iskola összes osztályának száma ne haladja meg a 8 osztályt. Módosító javaslata,

a szakmák felsorolása után javasolja beírni, hogy „a fenti szakmák közül egyszerre csak 4 szakma oktatható, az osztályok száma nem haladhatja meg a 8 osztályt.”

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az Alapító okirat tervezet első oldalán lévő első kivastagított, „Pilisvörösvár Város közigazgatási területén lakó, az általános iskola befejezését követően még tanköteles tanulók számára kötelező felvételt biztosító intézmény.” javaslat elfogadását.

**No:3**

A Képviselő-testület a javaslatot 14 igen szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az 1. oldalon lévő bekeretezett rész „az iskola tanulói és dolgozói részére étkeztetés biztosítása” törlését.

**No:4**

A Képviselő-testület a javaslatot 13 igen és 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 2. oldalon lévő oktatható szakmák köréből a karosszéria szakma bekerülését.

**No:5**

A Képviselő-testület a javaslatot 10 igen, 2 nem és 2 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a fodrász szakma beépítését.

**No:6**

A Képviselő-testület a javaslatot 12 igen 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a fényező-mázoló szakma beépítését.

**No:7**

A Képviselő-testület a javaslatot 11 igen, 1 nem és 2 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a ruházati kereskedő szakma beépítését.

**No:8**

A Képviselő-testület a javaslatot 12 igen, 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a vendéglátó eladó szakma beépítését.

**No:9**

A Képviselő-testület a javaslatot 11 igen, 1 nem és 2 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Kutasi Jánosné oktatási főelőadó:** A hivatal javaslata, hogy az okiratban az szerepeljen, hogy egyidejűleg 4 szakma oktatása folyhat az intézményben évfolyamonként.

**Gromon István alpolgármester:** Tartalmilag megegyezik az általa javasolttal, annyit tenne még hozzá, hogy „A fenti szakmák közül egy évfolyamon legfeljebb 4 szakma oktatható, az iskolában az összes osztályok száma nem haladhatja meg a 8 osztályt.”

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel Gromon alpolgármester javaslatát.

**No:10**

A Képviselő-testület a javaslatot 13 igen, 1 nem szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 2. oldalon lévő első bekeretezett rész törlését: ”A kollégium és a konyha üzemeltetését a fenntartó a 2000/2001-es tanév végéig engedélyezi. A 215/1992 (XII.21.) Kt. sz. határozattal és a 230/1995.(X.30.) Kt.sz. határozattal módosított Alapító okiratban szereplő szakmák oktatása a fentiekén kívül kifutó rendszerben megszûnik.”

**No:11**

A Képviselő-testület a javaslatot 14 igen szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 2. oldalon lévő 2. bekeretezett rész törlését. „az ételmaradék hasznosítása, hasznos hulladék gyûjtése, értékesítése”

**No:12**

A Képviselő-testület a javaslatot 13 igen és 1 nem szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 3. oldalon lévő kiegészítõ tevékenységek közül az „iskolai könyvtár mûködtetése” beépítését.

**No:13**

A Képviselő-testület a javaslatot 13 igen és 1 nem szavazattal elfogadta.

**Gromon István alpolgármester:** Törlésre javasolja a 3. oldalon lévő indítható osztályok száma bekezdést, mert okafogyottá vált.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel Gromon alpolgármester javaslatát.

**No:14**

A Képviselő-testület a javaslatot 13 igen és 2 nem szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az előterjesztésben lévő határozati javaslat elfogadását.

**No:15**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 13/2002. (II.04.) Kt. sz. határozata a Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskola Alapító Okiratának módosításáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskola módosított Alapító okiratát az előterjesztés szerinti tartalommal, és az elfogadott módosításokkal elfogadja, a 140/1999. (VI.21.) Kt.sz. határozattal elfogadott Alapító okiratot hatályon kívül helyezi.

Felkéri az intézmény vezetőjét, hogy a hatályos pedagógiai programját az elfogadott Alapító okirat alapján vizsgálja felül, 30 napon belül módosítsa, és nyújtsa be a Képviselő-testületnek elfogadásra.

A Képviselő-testület a felnőttoktatás engedélyezését a felnőttképzési törvény elfogadása után szabályozza.

Határidő: 30 nap

Felelős: Jegyző  
Intézmény vezetője

A Képviselő-testület a határozatot 13 igen, 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Bezárta a napirendi pont tárgyalását.

**2. napirendi pont**  
**Jónás József temetési költség vállalása (Et.: 27/2002.)**

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a napirendi pont tárgyalását.

**Horváth Miklós Városgondnokság igazgatója:** Az előterjesztéshez annyit fűzne hozzá, kéri, hogy a Képviselő-testület a dolgozó munkájának elismeréseként a temetési költséget vállalja át.

**Kárpáti János:** Kérdése, hogy az igazgató úr hogyan gondolta, az Önkormányzati költségvetésből, saját halottként, vagy köztemetésként.

**Horváth Miklós Városgondnokság igazgatója:** A Város költségvetéséből gondolta. Egy értékhatár megjelölését tudná javasolni.

**Gromon István alpolgármester:** Javasolja egy összeg megszavazását, javasol 100 eFt-ot.

**Kárpáti János:** A szociális keretet terheli. 139 eFt-ba kerül egy átlagos temetés. Kéri, hogy ha a költségvetésnél a szociális keret meghatározása szóba kerül, akkor a keretet ezzel az összeggel növelje meg a testület. Javaslat 130 eFt, plusz temetési segély 10 eFt.

**Botzheim István polgármester:** Javasol 130 eFt temetési költségtérítést.

**Heider László jegyző:** Kéri, a Testület felhatalmazását, arra, hogy a határozatot megfelelő szövegkörnyezetbe illessze a Hivatal.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a határozati javaslatot.

**No:16**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 14/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a tragikusan elhunyt Jónás József Városgondnoksági dolgozó temetési költségeinek átvállalásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul ahhoz, hogy Jónás József Városgondnokság volt dolgozójának temetési költségeit a Szociális és Egészségügyi Bizottság **130 eFt** összeg erejéig temetési segélyként nyújtsa a hozzátartozó részére.

A fedezet forrás a 2002. évi költségvetés szociális kerete, mely a temetési költség összegével megemelkedik.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetést a fentiek figyelembevételével készítse el.

Határidő: azonnal

Felelős: Jegyző, SZEB elnöke

A Képviselő-testület a határozatot 15 igen szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Bezárta a napirendi pont tárgyalását.

### 3. napirendi pont

**Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzattal kötendő együttműködési megállapodás (Et.: 245-2/2001.)**

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a napirendi pont tárgyalását.

**Dr. Körösy Judit szervezési osztályvezető:** A Kisebbségi Ombudsmann felkérése alapján indult a kezdeményezés, hogy az Önkormányzat és a Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzat közötti együttműködési megállapodást megújítsák. A Kisebbségi Önkormányzat hozott egy határozatot, ami alapján a Hivatal által átdolgozott együttműködési megállapodást két kiegészítéssel elfogadja.

**Heider László jegyző:** Az előterjesztés magába foglalja mindazt, amit a törvény előír. Két kiegészítést tartalmaz, amit Müller úrék javasoltak. A döntéshez egyszerű többségre van szükség.

**Gromon István alpolgármester:** Az előterjesztés kiosztós anyagként került elé, elég hosszú, ezért nem volt ideje átolvasni.

**Müller Márton:** Felhívna a figyelmet, hogy az elmúlt ősszel ez a megállapodás tervezet kiküldésre került. Ez annyiban változott, hogy a törvény előírásai kerültek beépítésre és két kiegészítés.

**Bíró Benjamin:** A 4.1-ben Gazdálkodási osztály szerepel, és máshol Pénzügyi osztály. Tudomása szerint Gazdálkodási és Pénzügyi osztály van a Hivatalban. Kéri ezt javítani.

**Gromon István alpolgármester:** Az előterjesztés 3. oldalán van egy kivastagított rész, kérdése, hogy mi a szerepe a kivastagításnak. A mondat úgy értelmes, ha a kivastagítást kettőspont zárja.

**Pándi Gábor:** Kérdése, az elnök úrtól, hogy mely kérdésekben kértek módosítást.



**Müller Márton:** Az egyik az, hogy az Önkormányzat neve Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzat, a másik az ami, gyakorlat is volt, hogy az Önkormányzat miután megérkezett az állami támogatás, akkor utalta át az Önkormányzat által adott támogatást is. Eddig az előző megállapodásban úgy szerepelt, hogy 12 havi egyenlő részletben, kapják ezt módosították úgy, hogy két egyenlő részletben utalják át.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az előterjesztésben lévő határozati javaslata elfogadását.

**No:17**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 15/2002. (II.04.) Kt. sz. határozata a Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzattal történő együttműködési megállapodásról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja Pilisvörösvár Város Önkormányzata és a Pilisvörösvár Város Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzata között együttműködési megállapodást.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert a Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzattal történő együttműködési megállapodás aláírására.

Határidő: azonnal

Felelős: Polgármester

A Képviselő-testület a határozatot 14 igen és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Bezárta napirendi pont tárgyalását.

**4. napirendi pont**  
**Szerződés-kötés módosítása az Országos Mentőszolgálattal**  
**(Et.: 26/2002)**

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a napirendi pont tárgyalását.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette az előterjesztést, elfogadásra javasolja.

**Bíró Benjamin:** Kérdése, hogy a tavalyi évben mekkora összeget biztosított az Önkormányzat a Mentőszolgálat részére, és mi az ami pluszban megilleti ezért a lakosságot.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** 2001-ben 2.456 eFt volt, amit pótlólag a Mentőszolgálat részére átadtak, a normatíva felett. Többletszolgáltatást ezért nem nyújtanak. A környező településektől is létszámarányosan kérnek egy bizonyos keretet.

**Botzheim István polgármester:** Ismertette a határozati javaslatot, majd szavazásra tette fel.

**No:18**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 16/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a szerződéskötés módosításáról az Országos Mentőszolgálattal**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testület az Országos Mentőszolgálat működéséhez **2.556.000 Ft** támogatást biztosít a 2002. évi költségvetési rendeletében.

Felkéri a Polgármestert, hogy a szerződés módosítását írja alá.

Határidő: 2002. február 5.

Felelős: Polgármester

A Képviselő-testület a határozatot 11 igen és 2 tartózkodás szavazattal hozta.

**Heider László jegyző:** A határidő: február 5.

**Botzheim István polgármester:** Lezárta a napirendi pont tárgyalását.

**Neubrandt István:** Javasolja a búcsú előterjesztésének megtárgyalását.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel Neubrandt képviselő javaslatát.

**No:19**

A Képviselő-testület a javaslatot 12 igen, 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

### **5. napirendi pont**

#### **Pilisvörösvár szokásosan megrendezett búcsú területének áthelyezése (Et: 9/2002.)**

**Szimeth István műszaki- építési osztályvezető:** Ismertette az előterjesztést. Nagy probléma volt a lakók és a Képviselő-testületnek, amikor kijelölte az 5 tó környékét, hogy itt próbálják elhelyezni a búcsút. A Képviselő-testület ezt olyan megfontolásból javasolta, hogy legyen egy állandó hely, ahol más rendezvényeket is lebonyolíthatnak, valamint műszaki szempontból is megfelelő. Ezek figyelembevételével került összeállításra a javaslat, az abban szereplő összeg csökkenthető.

**Horváth József:** A lakosságtól 160 aláírással kapott egy tiltakozó levelet, amiben ellenzik a búcsú megrendezését az 5

tó környékén.

**Neubrandt István:** Tanácskozási jogot kér Gábeli Zoltánné részére.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a tanácskozási jog megadását.

**No :20**

A Képviselő-testület a tanácskozási jogot 13 igen, 2 nem szavazattal elfogadta.

**Gábeli Zoltánné:** Amikor a búcsú annak idején oda került, ahol most van, akkor sem készült 100 e Ft-ért terv, és előterjesztés. Őt a lakosság részéről panaszos levéllel senki nem kereste meg az ügyben, hogy ne kerüljön a tavakhoz a búcsú.

**Horváth József:** A Bányatelepi lakások nagy része oda ér a tavakhoz. A műszaki osztállyal egyet ért abban, hogy a mindenkor szabályoknak megfelelően legyen kialakítva az új helyszín. Azzal változatlanul nem ért egyet, hogy a tavak környékére vigyék. A költségvetésben meg kell nézni mennyi pénz áll erre rendelkezésre, és ha most nem kivitelezhető, akkor két év alatt a búcsúteret olyan helyre kell tenni, ahol minden jogszabályi előírásnak megfelel. A Képviselő-testületnek a Műszaki osztály felé az volt a kérése, dolgozza ki, hogy megfelelő feltételek között mennyibe kerül a búcsútér kialakítása. A jogszabályi feltételek szerint a kivitelezés 80 millió Ft-ba kerülne. Ebben az évben a költségvetésben nincs erre keret.

**Botzheim István polgármester:** Javasolta, egy szavazattal döntsék el, hogy a tavakhoz akarják-e kihelyezni a búcsút. A második javaslata, ha a Képviselő-testület egyértelműen kifejezi akaratát arról, hogy az előterjesztésben szereplő helyszínekre kerüljön a búcsú, akkor a vállalkozók megkeresésével igyekeznek egy adott határidőre – amit a Testület meghatároz – a minimális helyzetet előállítani, vagy költségek nélkül, vagy egy nagyon szűkre szabott költségen belül. Ha a testület ezt eldöntötte, akkor kapja meg feladatul a Polgármester, hogy egy adott pénzügyi kereten belül oldja meg.

**Pándi Gábor:** A területet alkalmasnak tartja. A Polgármester felvetéséhez annyit tenne, hozzá, hogy összeghatárt kellene megszabni, szerinte 3, 5 millió Ft-ot, a többit pedig egyéb segítségek révén, esetleg vállalkozóktól meg lehetne szerezni.

**Kárpáti János:** A Környezetvédelmi Bizottság ülésen felvetődött egy olyan kérdés, hogy a Szabadság út végén van egy terület, amely a Wippelhauser István tulajdona és esetlegesen azon a helyen megrendezésre kerülhetne a búcsú.

**Gromon István alpolgármester:** A búcsút javasolta a jelenlegi helyről elhelyezni. A Tavak környékét megfelelőnek tartaná, az ezzel kapcsolatos költségeket viszont soknak, amit nem hajlandó megszavazni. A Szabadság út végén lévő telket javasolja. Az 1 millió Ft-ot, amit a búcsúsoktól közterület foglalási díjként kap az Önkormányzat, azt javasolja Wippelhauser úrnak átadni, valamint egy szerződés megkötését, ami 5-10 évre szólna.

**Müller Márton:** Az 5 hektárt nem arra a területre értette. A Wippelhauser úrral beszélt, aki azt nyilatkozta nincs szándékában bérbe adni a területet.

**Neubrandt István:** A búcsú megtartása a jelenlegi helyén nem maradhat. A TŰV szakvéleménye aggasztja. Kétségei vannak a tavak területére való helyezésről is.

**Halmschláger Antal:** Minden képviselő egyetért azzal, hogy a búcsútér kinőtte a jelenlegi helyét. A piac helyzete is kritikus. Olyan területet kell keresni, amely mindkét célra jól funkcionálna. Javasolja ennek a lehetőségét megvizsgálni.

**Zsarnóczy Richárd:** Ha a tavak mellé kerülne a búcsú, egy egységes rendezési tervet szükségesnek tartana.

**Pándi Gábor:** A piacot nem javasolta elhelyezni messzebb helyszínre. Véleménye, hogy a két terület elhelyezésére nem igazán van lehetőség.

**Botzheim István polgármester:** A Képviselő-testület a búcsú területéről a mellékelt helyszínrajzon az 1.,2.,3., sz. területet és a tenispálya területét jelölte ki. A költségekre a búcsú bevételeiből 1 millió Ft-ot irányzott elő. Felkérte a Polgármestert, hogy május 30-ig a vállalkozókkal, TERRANOVA-val tárgyalások alapján a minimális technikai feltételek biztosítását oldja meg. Amennyiben nem, ismételten a Képviselő-testület elé kerül. Szavazásra tette fel a javaslatát.

**No: 21**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 17/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a búcsú helyének kialakításáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 9/2002. sz. előterjesztéshez mellékelt helyszínrajzon az 1., 2., 3., sz. területet és a tenispálya területét jelöli meg a búcsú helyszínének. A Képviselő-testület a búcsú megrendezésének bevételeiből 1 millió Ft-ot irányoz elő a megjelölt területen a kialakítás költségeire.

Felkéri a Polgármestert, hogy 2002. május 30-ig a vállalkozókkal és a Terranova Kft-vel folytasson tárgyalásokat, annak érdekében, hogy a búcsú helyszínének kialakítása minimális költségek felhasználásával kerüljön kialakításra. Továbbá felkéri a Polgármestert, hogy a tárgyalásokat követően tájékoztassa a Képviselő-testületet.

Határidő: 2002. május 30.

Felelős: Polgármester

A Képviselő-testület a határozatot 9 igen, 3 nem és 3 tartózkodás szavazattal hozta.

**Szünet : 17:47-18:00**

**6. napirendi pont**  
**2002. évi költségvetés első olvasata (Et.: 15/2002.)**

## 2002. évi költségvetés első olvasatához létszámigények (Et.: 15-2/2002.)

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a napirendi pont tárgyalását.

**Heider László jegyző:** Az előterjesztés felépítése annyiban tér el a megszokottól, hogy az Állami Számvevőszék javaslatai is beépítésre kerültek.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Javasolja, hogy a kiegészítésként kiküldött anyagból dolgozzanak (15-3/2002.). A bevételek a 2001. évi bevételek alapján kerültek beállításra. Ismertette a Polgármesteri Hivatal 2002. évi bevételi előirányzatait szakfeladatonként részletezve (4.sz. melléklet). Bevételek mindösszesen 1.839.190 eFt.

**Botzheim István polgármester:** Az előterjesztést a KPB tárgyalta, kérdezi, hogy az elnök úr kívánja-e kiegészíteni.

**Horváth József:** Ha a testület támogatja a bizottság javaslatait, akkor az általános tartalék 15 millió Ft körül alakul ez évre.

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a vitát.

**Pándi Gábor:** Javasolja, hogy a létszámigényeken tárgyalják meg.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel Pándi képviselő javaslatát.

### **No:22**

A Képviselő-testület a javaslatot 15 igen szavazattal elfogadta.

**Heider László jegyző:** 30-40 millió Ft kintlévősége van az Önkormányzatnak évente, ezért az adók behajtására egy főt kíván felvenni. A Hivatal másik létszámigénye az Okmányirodánál merült fel, a feladatok bővülése miatt.

**Horváth József:** A Bizottság a Gimnáziumnál 1+3 fő létszám bővítést javasol, azzal a kiegészítéssel, hogy a túlóra pénzekből vonják el a státuszok bérét. A Napos Oldalnál 2 státuszt javasolnak megszavazni, mert törvény szerint 6 státuszra lenne szüksége. Az Okmányiroda plusz bevételéből kívánják megadni a kért 1 státuszt. A Gimnáziumnál még 1 fő takarítói státuszra lenne szükség, amit a Muttnyánszky Iskolától lehetne áthelyezni. A bizottság javasolta, hogy az intézményvezetők egyezzenek meg ez ügyben.

**Bíró Benjamin:** Kérdése, hogy az adóbehajtót is támogatja-e a Bizottság.

**Horváth József:** Igen.

**Pándi Gábor:** A Községi Ház igazgatója 1 fő ifjúsági szervező státuszt kért.

**Neubrandt István:** A Városgondnokság státuszigényét nem támogatja a Bizottság. Kérdése, hogy a Városgondnokságnál miért vannak nagy összegű bérek beállítva.

**Kárpáti János:** 15-2/a/2002. sz. előterjesztésnél nem szerepel a Gyámhivatal létszámgénye, kérdése, hogy ez miért van.

**Heider László jegyző:** Egyeztetések voltak az osztályvezetőkkel, annak kiderítésére, hogy hol van nagy szükség a létszámbővítésre.

**Pándi Gábor:** A Városgondnoksággal sok a probléma igényeit furcsának tartja.

**Horváth József:** Azért nem javasolták a Városgondnokság részére a státusz megadását, mert nem lát a Bizottság egy koncepciót a Városgondnokság jövőjét illetően.

**Bíró Benjamin:** 1 főt javasolt az Ügyrendi Bizottság, aki csatornaüzemeltetői pozíciót tölt be.

**Horváth József:** Amíg a szennyvíztisztító telepen a számítógép kijelzi a hibát, és azt kitörlik, addig nem látja értelmét annak, hogy egy új dolgozót vegyenek fel.

**Gromon István alpolgármester:** A koncepcióval ő is egyetért. Kérdése, hogy a Jegyző úr megválasztásakor leadott koncepció megvalósítása hogy áll. Javasolja, hogy ezt vegyék elő és az alapján tárgyaljanak a Városgondnokságról.

**Botzheim István polgármester:** Javasolja, hogy szavazzanak a státuszokról. Szavazásra tette fel a Községi Házba egy ifjúsági szervező státusz elfogadását.

**No:23**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 18/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Községi Ház által benyújtott létszámbővítésről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. éves költségvetésben a következő létszámbővítést engedélyezi határozatlan időre a következő személyi jellegű kiadás és járulék előirányzat mellett **2002. március 1-jétől:**

**1 fő Ifjúsági szervező**

Éves bérigénye a járulékos költségekkel együtt: **1.600 eFt.**

Felkéri a jegyzőt, hogy a 2002. évi költségvetési rendeletervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével állítsa össze és terjessze a képviselő-testület elé.

Határidő: A második olvasat összeállítása

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 10 igen, 4 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel Városgondnokság létszám bővítését.

**No:24**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 19/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Városgondnokság által benyújtott létszám bővítésről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. éves költségvetésben a következő létszám bővítést engedélyezi határozatlan időre a következő személyi jellegű kiadás és járulék előirányzat mellett **2002. március 1-jétől:**

#### **1 fő csatornaüzemeltető**

Éves bérigénye a járulékos költségekkel együtt: **2.000 eFt.**

Felkéri a jegyzőt, hogy a 2002. évi költségvetési rendeletervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével állítsa össze és terjessze a képviselő-testület elé.

Határidő: A második olvasat összeállítása

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 11 igen, 2 nem és 2 tartózkodás szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az önkormányzati státusz igényének elfogadását.

**No:25**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 20/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a hivatal által benyújtott státusz bővítésekről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. éves költségvetésében a következő

létszámbővítést engedélyezi határozatlan időre a következő személyi jellegű kiadás és járulék előirányzat mellett  
**2002.március 1-jétől:**

### **1 fő Okmányiroda ügyintéző**

Éves bérigénye a járulékos költségekkel együtt: **1.600 eFt.**

A Képviselő-testület feltételként szabja meg, hogy az Okmányiroda a plusz bevételeiből a státusz bekerülési költségét év végén visszafizeti az általános tartalékba.

Felkéri a jegyzőt, hogy a 2002. évi költségvetési rendelettervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével állítsa össze és terjessze a képviselő-testület elé.

Határidő: A második olvasat összeállítása

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 14 igen és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Zsarnóczy Richárd:** Kérdése, hogy az adóbehajtó státuszról külön szavazzanak.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Gazdálkodási osztály státuszigényének elfogadását.

**No:26**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 21/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a hivatal által benyújtott státusz bővítésekről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. éves költségvetésében a következő létszám átminősítést engedélyezi határozatlan időre személyi jellegű kiadások nélkül a Gazdálkodási Osztály részére:

### **1 fő Elemző átminősítése Költségvetési előadóvá 1,5 fő Határozott időes státusz határozatlan időre történő módosítása**

Felkéri a jegyzőt, hogy a 2002. évi költségvetési rendelettervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével állítsa össze és terjessze a képviselő-testület elé.

Határidő: A második olvasat összeállítása

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 13 igen, 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.



**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette az adóbehajtó státuszával kapcsolatos tudnivalókat. „Adóbehajtó, díjbeszedő 2002. 03.01-jétől, éves bérigénye a járulékos költségekkel együtt 1.600 e Ft”

**Gromon István alpolgármester:** Kérdése, hogy van-e annak akadálya, hogy a státuszt először határozott időre kössék meg. Javasolja 1 évre.

**Heider László jegyző:** Véleménye, hogy így nem fog embert találni ennek a státusznak a betöltésére. Ha az illető nem válik be, természetesen erre való a próbaidő, amelyben mindkét fél bármikor felmondhat.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az adóbehajtó státusz elfogadását.

**No:27**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 22/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a hivatal által benyújtott státusz bővítésekről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. éves költségvetésében a következő létszám bővítést engedélyezi határozatlan időre a következő személyi jellegű kiadás és járulék előirányzat mellett a Gazdálkodási Osztály részére **2002. március 1-jétől:**

### **1 fő Adóbehajtó, díjbeszedő**

Éves bérigénye a járulékos költségekkel együtt: **1.600 e Ft.**

Felkéri a jegyzőt, hogy a 2002. évi költségvetési rendelettervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével állítsa össze és terjessze a képviselő-testület elé.

Határidő: A második olvasat összeállítása

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 13 igen, 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a Napos Oldal szociális Központ családsegítő státuszát. A 2 fő éves bérigénye 3.050 eFt.

**Horváth József:** Tudomása szerint 1.200 eFt-ról volt eddig szó.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Napos Oldal Szociális Központ státuszigényének elfogadását.

**No:28**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 23/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Napos Oldal Szociális Központ által benyújtott státusz bővítésekről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. éves költségvetésében a következő létszámbővítést engedélyezi határozatlan időre a következő személyi jellegű kiadás és járulék előirányzat mellett a Napos Oldal Szociális Központ részére **2002. július 1-jétől:**

**2 fő Családsegítő**

Éves bérigénye a járulékos költségekkel együtt:**1.400 e Ft.**

Felkéri a jegyzőt, hogy a 2002. évi költségvetési rendelettervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével állítsa össze és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A második olvasat összeállítása

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 15 igen szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a Német Nemzetiségi Gimnázium és Szakközépiskola létszámgigényeit.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Gimnázium státuszigényének elfogadását.

**No:29**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 24/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Német Nemzetiségi Gimnázium és Közgazdasági Szakközépiskola által benyújtott státusz bővítésekről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. éves költségvetésében a következő létszámbővítést engedélyezi határozatlan időre a következő személyi jellegű kiadás és járulék előirányzat mellett a Német Nemzetiségi Gimnázium részére:

**1 fő Pedagógus 2002. január 1-jétől**

### 3 fő Pedagógus 2002. augusztus 15-től

Éves bérigénye a járulékos költségekkel együtt: **3.561 e Ft.**

Felkéri a jegyzőt, hogy a 2002. évi költségvetési rendeletervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével állítsa össze és terjessze a képviselő-testület elé.

Határidő: A második olvasat összeállítása

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 15 igen szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a Könyvtár létszámbővítési igényét.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Közművelődési Könyvtár státuszigényének elfogadását.

**No:30**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 25/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Közművelődési Könyvtár által benyújtott státusz bővítésről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. éves költségvetésében a következő létszámbővítést engedélyezi határozatlan időre személyi jellegű kiadás és járulék előirányzat nélkül a Közművelődési Könyvtár részére **2002. március 1-jétől:**

### 0,5 fő Könyvtáros

Felkéri a Jegyzőt, hogy a 2002. évi költségvetési rendeletervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével állítsa össze és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A második olvasat összeállítása

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 13 igen és 2 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Egy létszámgigény van még a Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskolánál két fő elvonást.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskola létszámelvonásának elfogadását.

**No:31**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 26/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskola által benyújtott létszám elvonásról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskolában **két fő létszámelvonását** határozza el **2002. január 1-jétől**.

Felkéri a Jegyzőt, hogy a 2002. évi költségvetési rendeletervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével állítsa össze és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A második olvasat összeállítása

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 13 igen és 2 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette az előterjesztés I. határozati javaslatát.

**Zsarnóczy Richárd:** Kérdése, hogy a határozatok ismertetése után lehet-e még kérdéseket feltenni.

**Botzheim István polgármester:** Igen.

**Neubrandt István:** Kérdése, hogy a Városgondnokságnál mekkora összeggel szavazták meg a státuszt.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** 2 millió Ft-tal.

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a vitát, szavazásra tette fel az I.sz. határozati javaslat elfogadását.

**No:32**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 27/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés első olvasatához**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetés bevételi főösszegét a költségvetés első olvasatának 1. és 4. sz. melléklete alapján **1.839.190 eFt**-ban határozza meg.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 14 igen és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a II. sz. határozati javaslatot.

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a vitát, szavazásra tette fel a II. sz. határozati javaslat elfogadását.

**No:33**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 28/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés első olvasatához**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a több éves elkötelezettségek teljesítéséhez a 2002. évi költségvetés első olvasata 17.sz. mellékletében szereplő **58.610 eFt** összegű fejlesztési hiteltőke visszafizetésére, valamint **27.176 eFt** (mindösszesen 85.786 eFt) összegű hitelkezesésre forrást biztosít.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 15 igen szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a III. határozati javaslatot.

**Bíró Benjamin:** A két térre 22 millió Ft nem elég. Javasolja az egyik térre átnevezni az összeget. Javasolja, hogy az átnevezés a Hősök tér legyen.

**Zsarnóczi Richárd:** Szakszon alpolgármester úr tudatta már a testülettel, hogy a PEMÁK nem fogadta el a terekre vonatkozó terveket. Amennyiben sikerül megegyezni a PEMÁK-al, akkor érdemes visszacsoportosítani az összeget, de viszont addig fel lehetne oldani.

**Botzheim István polgármester:** Az előterjesztés, amely a terek pályázati kiírását tartalmazza már elkészült. Ezért nem javasolja az összeg feloldását.

**Gromon István alpolgármester:** A PEMÁK problémája véleménye szerint a Hősök teret érinti. A Hősök tér jelenlegi formájában az ünnepélyek megrendezésére alkalmas. A 22 millió Ft egyik térre sem elegendő. A két tér építése nagy %-ban útépités. Javasolja hozzátenni a terekre elkülönített összeghez az ez évi gépjárműadó bevételeket. 25-20 millió Ft arányban a Hősök tér javára.

**Bíró Benjamin:** Javasolja, hogy először Gromon alpolgármester úr javaslatáról szavazzanak.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel Gromon alpolgármester úr javaslatát, „A Hősök tér-Vásár térre előirányzott 22 millió Ft-hoz az útépitésre a gépjárműadóból keletkező 23 millió Ft-ot összeadva, majd a Hősök térre 25 millió Ft, és a Vásár térre 20 millió Ft legyen hozzárendelve. „

**No:34**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 29/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés első olvasatához**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben az elkötelezettségek teljesítéséhez a 2002. évi költségvetés első olvasatának 16.sz. mellékletének 1. oldalán szereplő Hősök tér-Vásár tér építésére előirányzott **22 millió Ft**-ot és az útépitésre a gépjárműadóból keletkező **23 millió Ft** kerüljön összeadásra. A gépjárműadóból várhatóan befolyó összeg oly módon kerüljön felbontásra, hogy **a Hősök térre 25 millió Ft, a Vásár térre 20 millió Ft kerüljön elkülönítésre.**

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 12 igen, 2 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a III. határozati javaslat fennmaradó részét „A 2001.évről áthúzódó fejlesztések finanszírozását 35.420 eFt-ot.

**No:35**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 30/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés első olvasatához**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben az elkötelezettségek

teljesítéséhez a 2002. évi költségvetés első olvasatának 16.sz. mellékletének 1. oldalán szereplő a 2001. évről áthúzódó fejlesztések finanszírozására **35.420 eFt** forrást biztosít.

Ennek értelmében az elkötelezettségek teljesítését **80.420 eFt**-ban határozza meg.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 13 igen, 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** A Képviselő-testület az előző ülésén döntött a Szabadságligeti vasúti megállóhoz vezető járda építéséről 7.389 eFt összegben. Kéri ezen határozat megerősítését, hogy beépítésre kerülhessen a fejlesztések közé a költségvetési rendeletervezetben.

**Zsarnóczy Richárd:** A telek értékesítésnél tudomása szerint a járdaépítéshez rendelek már összeget.

**Kárpáti János:** Kéri, hogy a forrást jelöljék meg.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Az általános tartalékkeret.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Szabadságligeti vasúti megállóhoz építendő járdára elkülönített 7.389 eFt bekerülését a költségvetési rendelet tervezetbe a fejlesztések közé.

**No:36**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 31/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Szabadságligeti vasúti megállóhoz vezető járda építésére elkülönített összegről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 12/2002.(01.28.) Kt.sz. határozat értelmében elfogadott a Szabadságligeti vasúti megállóhoz vezető járda építésére elkülönített **7.389 eFt-ot** a 2002. évi költségvetési rendelet tervezetbe a fejlesztések közé beépíti.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 12 igen, 3 nem szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Intézmények működési kiadásai következnek. Előtte a

megszavazott létszámgigényeket az előterjesztés 41. oldalán a 9.sz. mellékletben el kellene fogadni, hogy beépítésre kerülhessen a második olvasatban. Ismertette a táblázatot, ami annyiban változott, hogy a Községi Háznál az engedélyezett egyéb státusz 7 fő, és a Városgondnokságnál az engedélyezett egyéb státusz 21 fő.

**Gromon István alpolgármester:** Kérdése, hogy mi az indoka a két általános iskolánál az 1-1 fő státuszcsökkenésnek.

**Kutasi Jánosné oktatási főelőadó:** Nem létszámcsökkenés történt, csak megbontás. Felhívna a figyelmet, hogy Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskolából a Gimnáziumba áthelyezendő takarító státuszról nem döntöttek. Az intézményvezető május 1-jével lemond 1 státuszról a Gimnázium javára.

**Pándi Gábor:** Kérdése, hogy a közhasznú foglalkoztatottak a Városgondnokságnál miért 0 fő van beállítva.

**Kutasi Jánosné oktatási főelőadó:** 6 fő közhasznú munkás bérkülönbsége be van állítva a Városgondnokság költségvetésébe.

**Süveges Borbála:** A Templom téri Általános Iskolánál határozott időre 2002. július 1-jéig 1 fő státuszigényt jeleztek, amit továbbra is kérnek, mert indokolt.

**Kutasi Jánosné oktatási főelőadó:** A Képviselő-testület döntött úgy, hogy a plusz napközis státuszokat akkor adja meg minden évben, amennyiben igénylik a szülők.

**Hegyes Józsefné igazgatási osztályvezető:** A segélyek juttatásáról törvény rendelkezik. A gyermekvédelmi törvény az ellátásokhoz való jogosultságok nem köti munkaviszonyhoz. A támogatást meg kell adni, ha az igénylő megfelel a törvényben előírtaknak. A szociális ellátásánál az aktív korúak rendszeres szociális segélyének a megadásához lehet kötni azt, hogy közhasznú munkát végezzen, ami legfeljebb egy év. Vannak olyanok is, akik az egészségügyi állapotuk miatt nem vállalhatnak munkát.

**Kárpáti János:** Egyetértve az osztályvezető asszonnyal, annyit fűzne hozzá, hogy a rendszeres gyermeknevelési támogatás helyett van a kiegészítő családi pótlék, és az a bejelentett állandó lakhely szerint kötelező kifizetni.

**Pándi Gábor:** Kérdése, hogy hányan kapnak Vörösváron segélyt, olyanok, akiket közhasznú munkára lehetne foglalkoztatni.

**Hegyes Józsefné igazgatási osztályvezető:** Pontos adatot jelenleg nem tud mondani. Gyermek után rendszeres ellátást 200-an kapnak, ezen felül az aktív korúak rendszeres segélye 100 alatt van.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** A 9.sz. táblázat még az elmondottakon felül annyiban módosul, hogy a Muttnyánszky Iskolánál 10 fő, a Gimnáziumnál 25,5 fő, a Városgondnoksághoz a 6 fő közhasznú munkás kerül beállításra.



**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a módosított 9.sz. mellékletet.

**No:37**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 32/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata az önállóan gazdálkodó intézmények létszámainak jóváhagyása**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az önállóan gazdálkodó intézmények részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 9. sz. melléklete (41. oldal) szerinti létszámot a következő változásokkal hagyja jóvá:

	Engedélyezett státuszok 2002. évre	
	Pedagógus	Egyéb
Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskola	20	10
Német Nemzetiségi Gimnázium és Szakközépiskola	40	25,5
Közösségi Ház		7
Városgondnokság		21
Közhasznú foglalkoztatottak a Városgondnokságban		6

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 13 igen szavazattal hozta.

**Szünet: 19:18 -19:32**

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette az intézmények működési kiadásait 1. sz. tájékoztató tábla (63-64. oldal).

**Horváth József:** A Bizottság a táblázatot jelenlegi formájában javasolja elfogadásra, kivéve a Ligeti Óvodánál, mert az intézményvezető asszony kérte, hogy a technikai dolgozók bérét próbálja meg korrigálni a Képviselő-testület. Az intézményvezető által kért 1.900 eFt-ot a Bizottság támogatja.

**Bíró Benjamin:** Egyetért, de kérdése, hogy más intézményeknél nem merül-e fel ugyanez a probléma.

**Horváth József:** Ez az egy igény jelentkezett, ezért csak ezzel foglalkoztak. Ha felmerül ilyen igény más intézmény részéről is, azt, az intézményvezető jelezze a Képviselő-testület részére.

**Kutasi Jánosné oktatási főelőadó:** Minden intézménynél felvetődött, mert nagy bérfeszültséget eredményez az 50 eFt-os minimálbér, de mivel a Képviselő-testület tavalyi évben egységesen kezelte ezt a problémát, az intézményvezetők bíznak abban, hogy ez idén is így lesz.

**Pándi Gábor:** Ha van rá pénz, akkor javasolja, hogy egységesen legyen ez a probléma orvosolva.

**Botzheim István polgármester:** Javasolja, hogy az összes intézménynél egységesen járjanak el.

**Neubrandt István:** Csak a technikai dolgozóknál van ez a probléma. Az Önkormányzatnak azt az átmeneti időt, amíg ezt a kérdést a kormány kezelni fogja, az erőihez képest meg kellene próbálnia rendezni.

**Botzheim István polgármester:** Javasolja a személyi jellegű juttatásból 10 millió Ft elkülönítését, amit az intézményvezetőkkel való részletes beszélgetés után osztanak fel.

**Pándi Gábor:** Nem javasolja most összeg elkülönítését, hanem kérjék fel a Hivatalt, hogy az intézményvezetőkkel egyeztetve tudják meg, hogy mekkora összeget jelentene ez az Önkormányzat részére.

**Botzheim István polgármester:** Egyet ért és visszavonja a javaslatát. Ismertette a határozati javaslatot: „a Képviselő-testület felkéri a Jegyzőt, hogy a minimálbér emeléséből az intézményekben keletkezett bérfeszültség kezelésére részletes vizsgálatot készítsen és tegyen javaslatot a költségvetés 2. olvasatban az intézményvezetőkkel való konzultálás után.” Szavazásra tette fel a határozati javaslatot.

**Horváth József:** Csak a technikai dolgozókra javasolja vonatkoztatni.

**Botzheim István polgármester:** Akkor annyiban egészítené ki a határozati javaslatot, hogy „a bérfeszültségből és a technikai személyzet lemaradásából származó”.

**Neubrandt István:** Nem volt drasztikus pedagógus béremelés. Javaslat csak a technikai dolgozókra vonatkozott. Jelenleg egy tanár meg tud élni a kapott fizetéséből.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a határozati javaslatot.

**No:38**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 33/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a minimálbér emelkedésből adó bérfeszültségekről az intézményekben**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete felkéri a Jegyzőt, hogy a minimálbér emelkedés kapcsán az intézményekben keletkezett bérfeszültség kezelésére (a technikai alkalmazottaknál) készítsen részletes vizsgálatot, és egyben tegyen javaslatot a költségvetés 2. olvasatban az intézményvezetőkkel való konzultálás után a probléma orvosolhatóságát illetően, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 10 igen és 4 tartózkodás szavazattal hozta.

**Neubrandt István:** Ez egy bérkiegészítés lesz, és a táblázatot annyiban fogja változtatni, hogy valamilyen összeget az intézmények pluszban kapnak. A táblázatot attól függetlenül meg tudnák szavazni.

**Horváth József:** Nem javasolja megszavazni most a táblázatot.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 7.sz. melléklet kiadási előirányzatait.

**No:39**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 34/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés önállóan gazdálkodó intézmények kiadási előirányzatáról 7. sz. mellékletéről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben az önállóan gazdálkodó intézmények részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 7. sz. melléklete szerinti **923.374 eFt** összegű kiadási előirányzatot biztosít, kiemelt előirányzatonként a következők szerint:

Személyi jellegű kiadási előirányzat	482.851 eFt
Járulékok	170.100 eFt
Dologi kiadások	242.158 eFt
Pénzeszköz átadások	5.081 eFt
Felújításra	7.112 eFt
Fejlesztésre	16.072 eFt

Az 5/2002. (II.28.) Kt.sz. határozata alapján Dr. Rajkai Sára részére 250 eFt személyi jellegű kiadást, és 80 eFt járulékot biztosít.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és

terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 11 igen, 2 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a részben önálló intézmények kiadási és bevételi előirányzatát 2. sz. tájékoztató tábla. (64-65. oldal 7. sz melléklet)

**Pándi Gábor:** Kérdése, hogy a már megszavazott státuszok is szerepelnek-e a határozatban.

**Bolláné Bognár Margit Gazdasági osztályvezető:** Igen.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 2. sz. tájékoztató tábla elfogadását

**No: 40**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 35/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés 7. sz. mellékletében a részben önállóan gazdálkodó intézmények részére működési előirányzat biztosításáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben az önállóan gazdálkodó intézmények részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 7. sz. melléklete szerinti **140.485 eFt** összegű működési előirányzatot biztosít kiemelt előirányzatonként a következők szerint:

Személyi jellegű kiadási előirányzat:	52.497+1.100+1.400+1.000eFt,
Járadékok:	19.480+500+600+400eFt
Dologi kiadások:	68.508 eFt

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 13 igen és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a 18. sz. mellékletet (53. oldal) a Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzat költségvetési igényét, javasolja elfogadásra.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 18.sz. melléklet elfogadását.

**No: 41**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 36/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés 18. sz. mellékletében a Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzat részére támogatás biztosításáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzat részére **5.200 eFt** összegű támogatást biztosít a 18. sz. melléklet szerint, melynek a felhasználását az egyéb bevételeivel a Hivatal szakfeladatai között kiemelt előirányzatonként kell kimutatni.

Ezzel a Német Nemzetiségi Kisebbségi Önkormányzat 2002. évi bevételei kiadási főösszegét **8.578 eFt**-ban hagyja jóvá.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 12 igen és 2 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a Polgármesteri Hivatal státuszigényeit tartalmazó 9. sz. mellékletet (42-43 oldal).

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 9.sz. melléklet elfogadását.

**No: 42**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 37/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés 9. sz. mellékletéről a Polgármesteri Hivatal státuszainak engedélyezéséről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a Polgármesteri Hivatal szakfeladatai részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 9. sz. melléklete szerint a következő státuszt engedélyezi:  
/fő/

Polgármester	1
Jegyző, Aljegyző	2
Belső ellenőr, Főépítész	2
Gyámhivatal	4,5
Szervezési Osztály	9,5
Műszaki Építéshatósági Osztály	12
Igazgatási Osztály	13,5
Gazdálkodási Osztály	14,5
Okmányiroda	8

<b>Polgármesteri Hivatal összesen:</b>	<b>67</b>
Városi Könyvtár	6
<b>Mindösszesen:</b>	<b>73</b>

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 11 igen és 2 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a 11. sz. mellékletet a Polgármesteri Hivatal személyi jellegű kiadásait (45. oldal).

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 11. sz. melléklet elfogadását.

**No:43**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 38/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés 11. sz. mellékletében szereplő személyi jellegű kiadásokról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a Polgármesteri Hivatal szakfeladatai részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 11. sz. melléklete szerint működési előirányzatot biztosít kiemelt előirányzatonként a következők szerint:

Személyi jellegű kiadási előirányzat: 170.607 + 2.200 eFt, továbbá a 2/2002.(I.28.) Kt. sz. határozat alapján a Vörösvári Újság felelős szerkesztői illetménykülönbség, az újság szakfeladatához 276 eFt, ami mindösszesen **173.083 eFt**.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 12 igen és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a 12. sz. mellékletet (46. oldal) a Polgármesteri Hivatal szakfeladatai részére működési előirányzatát.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 12. sz. melléklet elfogadását.

**No:44**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 39/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés 12. sz. mellékletében szereplő személyi jellegű kiadásokról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a Polgármesteri Hivatal szakfeladatai részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 12. sz. melléklete szerint működési előirányzatot biztosít kiemelt előirányzatonként a következők szerint:

Járadékok kiadási előirányzata: 59.731+1.000 eFt, továbbá a 2/2002. (I.28.) Kt.sz. határozat alapján a Vörösvári Újság felelős újságszerkesztői járadék különbség az újság szakfeladathoz 80 eFt, ami mindösszesen: **60.811 eFt**.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 12 igen és 1 nem szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a 13.sz. mellékletet (47. oldal) Polgármesteri Hivatal 2002. évi dologi kiadási előirányzata.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a 13. sz. melléklet elfogadását.

**No:45**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 40/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés 13. sz. mellékletében szereplő Polgármesteri Hivatal dologi kiadásainak előirányzatairól**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a Polgármesteri Hivatal szakfeladatai részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 13. sz. melléklete szerint működési előirányzatot biztosít kiemelt előirányzatonként a következők szerint:

Dologi kiadások összesen:	145.528 eFt
Kamattörlesztésre:	32.675 eFt
ÁFA befizetésre:	5.725 eFt

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 11 igen, 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a 14. sz. mellékletet (48.oldal), működési pénzeszközök átadás a Polgármesteri Hivatal szakfeladatai által.

**Pándi Gábor:** Javasolja a sporttelep felújítását máshová áthelyezni a táblázatokban, mert véleménye, hogy nem oda tartozik, ahol jelenleg szerepel.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Egyetért, itt csak a működési előirányzatok szerepelnek, egy másik határozatban tér át a fejlesztésekre. A sporttelepen kívül fejlesztés az egyházaknál is van.

**Kárpáti János:** Javasolja a Szociális keretre vonatkozó határozatokat előre venni, mert már vannak kifizetések.

**Bíró Benjamin:** Kérdése, hogy a tűzoltóknál miből adódott a növekedés az előző évihez képest.

**Botzheim István polgármester:** Javasolja, hogy a KPB határozatainak javaslata alapján szavazzanak.

**Gromon István alpolgármester:** Javasolja, hogy az eredeti táblázat alapján szavazzanak.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel Gromon István alpolgármester javaslatát.

#### **No:46**

A Képviselő-testület a javaslatot 11 igen, 2 nem és 2 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Neubrandt István:** Ahol a tavalyi összeg és az idei összeg között nagy az eltérés, ott az infláció mértékének emelkedésével megegyezően emelt a bizottság.

**Bíró Benjamin:** Javasolja kiemelni a KPB javaslataiból a 4,1 milliót, és azt a fejlesztéseknél helyezzék el. Javasolja, hogy egyszerre szavazzanak a táblázatról a 4,1 millió Ft-ot kivéve.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel Bíró képviselő javaslatát.

#### **No:47**

A Képviselő-testület a javaslatot 13 igen és 2 tartózkodás szavazattal elfogadta.



**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a KPB 29/2002. sz. határozatát a trombitásversenyig bezárólag a Pilisvörösvári Labdarugó Sportegyesület fejlesztését (4.100 eFt) kivéve.

**No:48**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 41/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Társadalmi, tömegszervezetek 2002.évi költségvetési támogatásairól**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a Társadalmi, tömegszervezetek az alábbiak szerinti támogatásban részesíti:

<b>Egyesületek:</b>	
Pilisvörösvári Önkéntes Tűzoltó Egyesület	6.000 e Ft
Pilisvörösvári Terranova Kézilabda Sportkör	2.500 e Ft
Pilisvörösvári Labdarugó Sportegyesület	3.000 e Ft
V-121 Röpgalamb Egyesület	40 e Ft
B-19 Postagalamb Sportegyesület	30 e Ft
Pilisvörösvári Környezetvédő és Természetbarát Egyesület	100 e Ft
Budaörs Polg.Véd. Kirendeltség	300 e Ft
Pilisvörösvári Polgárőr Egyesület	1.400 e Ft
Nagycsaládosok Országos Egyesülete Pilisvörösvár	200 e Ft
Kertbarátok Egyesülete Pilisvörösvár	100 e Ft
Mozgáskorlátozottak Helyi Szervezete	300 e Ft
<b>Egyházak:</b>	
Pilisvörösvári Református Egyház	550 e Ft
Római Katolikus Egyházközség	1.000 e Ft
Római Katolikus Egyházközség Caritas Szervezet	100 e Ft
<b>Egyéb szervezetek</b>	
Nyugdíjas Klub	150 e Ft
Pilis Cross Country Club	700 e Ft
Zeneiskola ifj. Fúvószenekara	1.150 e Ft
Drogmegelőzésre	550 e Ft
Trombitásversenyre	1.200 e Ft

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 13 igen, 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Az írásos anyag kiküldése után igényként jelentkezett a Cukorbeteg Vörösvár Klub Egyesület, támogatási összeg megjelölés nélkül. A szívbeteg csecsemők nincsenek felsorolva, a Pénzügyi Bizottság nem javasolta. Fialatok Vörösvárért Ifjúsági és Polgári Egyesület kér sport és kulturális rendezvényekre 500 eFt-os támogatást.

**Sax László:** A városi rendezvények megrendezésére javasolja, hogy különítsenek el 3 millió Ft-ot.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Cukorbeteg Vörösvári Klub Egyesület részére 100 eFt-ot.

**No:49**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 42/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Cukorbeteg Vörösvári Klub Egyesület 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a CBE Pilisi medence Cukorbetegének Klubja **100 eFt** támogatásban részesíti.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 15 igen szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Városi ünnepek megrendezésére a Közösségi Ház költségvetésébe 3 millió Ft elfogadását.

**No:50**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 43/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Közösségi Ház (Városi ünnepek megrendezése) 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a Közösségi Ház részére a Városi ünnepek megrendezésének céljából **3.000 eFt** támogatást biztosít.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 11 igen és 4 nem szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Fiatalok Vörösvárért Ifjúsági és Polgári Egyesület részére 500 eFt-os támogatást.

**No:51**

A Képviselő-testület a javaslatot 3 igen, 7 nem és 5 tartózkodás szavazattal elvetette.

**Neubrandt István:** Javasol 100 eFt-ot.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a javaslatot.

**No:52**

A Képviselő-testület a javaslatot 4 igen, 9 nem és 2 tartózkodás szavazattal elvetette.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel TÖOSZ tagdíj (180 eFt) elfogadását.

**No:53**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 44/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a TÖOSZ tagdíj 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a TÖOSZ tagdíj befizetésére **180eFt**-ot biztosít.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 10 igen, 1 nem és 4 tartózkodás szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Vállalkozó orvosok részére a 2 millió Ft támogatást.

**No:54**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 45/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Vállalkozó orvosok 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a Vállalkozó orvosok részére **2.000 eFt** támogatást biztosít.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 10 igen, 4 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Felzárkózunk Alapítvány részére 1.650 eFt támogatás elfogadását.

**No:55**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 46/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Felzárkózunk Alapítvány 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben a Felzárkózunk Alapítvány részére **1.650 eFt** támogatást biztosít.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 15 igen szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** A munkáltatói kölcsönre a KPB javaslatát ismertette, ami összesen 3,5 millió Ft.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a munkáltatói kölcsönök elfogadását.

**No:56**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 47/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata az intézmények**

## **munkáltatói kölcsönének 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben az intézmények részére munkáltatói kölcsönként összesen **3.500 eFt** támogatást biztosít az alábbiak szerint:

Polgármesteri Hivatal	500 e Ft
Ligeti Cseperedő Óvoda	500 e Ft
Német Nemzetiségi Gimnázium	500 e Ft
Német Nemzetiségi Óvoda	400 e Ft
Gradus Óvoda	100 e Ft
Német Nemzetiségi Általános Iskola	500 e Ft
Cziffra György Zeneiskola	250 e Ft
Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskola	250 e Ft
Templom téri Általános Iskola	500 e Ft

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 10 igen, 3 nem és 2 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a 14. sz. mellékletet (48. oldal) rendszeres pénzbeli ellátások, központi gyermek nevelési támogatás, eseti pénzbeli ellátások, szociális keret pénzmaradványa. Továbbá ehhez hozzátartozik az első lakáshoz jutók támogatása.

**Kárpáti János:** Tudomása szerint a testület 48,4 millió Ft-ra taksálja azt a keretet, amelyben benne van a gyermeknevelési támogatástól kezdve minden, az első lakáshoz jutók támogatása is. Miáltal nagymértékben megemelkedett az első lakáshoz jutók kölcsöne iránti igény, és hogy az igénylők ne alamizsnát kapjanak, ahhoz szükség lenne a 48,4 milliós keretet 3 millió Ft-al megemelni. Ezáltal 25 főt tudnának megfelelően támogatni. Előző évben megtakarítottak 3.360 eFt-ot, azt kérné, hogy a Bizottság megtarthassa az összeget.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az első lakáshoz jutók kölcsönének 8 millió Ft-ra való emelésének elfogadását.

**No:57**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 48/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata az első lakáshoz jutók 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben az első lakáshoz jutók keretét **8 millió Ft**-ban hagyja jóvá.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és

terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 15 igen szavazattal hozta.

**Szünet: 20:27-20:37**

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a 14. sz. mellékletet (48. oldal) működési célú pénzeszköz átadás végösszegét:

Saját vagy bérelt ingatlanhasznosításának közös költség:	990 eFt
Támogatások pénzeszköz átadás műk célú, a társ. szervezetek:	28.856 eFt
<i>Német Nemzetiségi Kisebbségről már döntöttek a18.sz. mellékletben:</i>	<i>2.200 eFt</i>
Rendszeres pénzbeni ellátás:	22.715 eFt
Rendszeres központi gyermeknevelési támogatás:	5.500 eFt
Eseti pénzbeni ellátás:	12.485 eFt
KAC pénzeszköz átadás:	5.902 eFt
Szoc.pol keret pénzmaradványa	2.700 eFt

Az első lakáshoz jutók kölcsöne és munkáltatói kölcsön külön fejlesztési táblázaton fog megjelenni.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az Osztályvezető által ismertetett módosított 14. sz. mellékletet elfogadását.

**No:58**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 49/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi pénzeszköz átadások előirányzata 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben Polgármesteri Hivatal szakfeladatai részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 14.sz. mellékletében foglaltak szerint előirányzatot biztosít a következők szerint:

Saját vagy bérelt ingatlanhasznosításának közös költség:	990 eFt
Támogatások pénzeszköz átadás műk célú, a társ. szervezetek:	25.856 eFt
Rendszeres pénzbeni ellátás:	22.715 eFt
Rendszeres központi gyermeknevelési támogatás:	5.500 eFt
Eseti pénzbeni ellátás:	12.485 eFt
KAC pénzeszköz átadás:	5.902 eFt
Szoc.pol keret pénzmaradványa	2.700 eFt

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 13 igen és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a 16. sz. mellékletet (51. oldal). A munkáltatói kölcsön összege 3.500 eFt-ra, az első lakáshoz jutók támogatása 8.000 eFt-ra változott. A Közműfejlesztési hozzájárulás a lakosság részére a bevételi oldalon 3.000 eFt szerepel, amit kiadásba kell helyezni. Ez mindösszesen: 14.500 eFt

**Gromon István alpolgármester:** Javasolja, hogy bontsák szét tételekre.

**Horváth József:** Ezeket már megszavazták.

**Gromon István alpolgármester:** Visszavonja javaslatát.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** A Közműfejlesztési hozzájárulás a lakosság részére nem került még megszavazásra 3.000 eFt.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Közműfejlesztési hozzájárulást a lakosság részére 3.000 eFt elfogadását.

**No:59**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 50/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi pénzeszköz átadások előirányzata 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben Polgármesteri Hivatal szakfeladatai részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 16.sz. mellékletében foglalt Közműfejlesztési hozzájárulást a lakosság részére **3.000 eFt** összegben hagyja jóvá.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 14 igen szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** A Hősi emlékmű áthúzódó pénzeszköz átadás 313 eFt.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel Hősi emlékmű áthúzódó pénzeszköz átadás 313 eFt elfogadását.

**No:60**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 51/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi pénzeszköz átadások előirányzata 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben Polgármesteri Hivatal szakfeladatai részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 16.sz. mellékletében foglalt Hősi emlékmű áthúzódó fejlesztési célú pénzeszközét **313 eFt** összegben hagyja jóvá.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 14 igen szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette a 10.sz. mellékletet (44. oldal) Polgármesteri Hivatal Folyószámlahitel visszafizetése 100.000 eFt.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a Polgármesteri Hivatal folyószámlahitel visszafizetését 100.000 eFt elfogadását.

**No:61**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 52/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi pénzeszköz átadások előirányzata 2002.évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben Polgármesteri Hivatal szakfeladatai részére a 2002. évi költségvetés első olvasata 10.sz. mellékletében foglalt folyószámlahitel visszafizetését **100.000 eFt** összegben hagyja jóvá.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.



Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 12 igen, 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Ismertette az 1. sz. mellékletet (27. oldal) bérlakás értékesítés számlaegyenlege + bevétele 7.804 eFt.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a bérlakás értékesítés számlaegyenleg + bevétel 7.804 eFt elfogadását.

**No:62**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 53/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata bérlakásépítés számlaegyenleg 2002. évi költségvetési támogatásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben nevesített tartalékként a bérlakás számlaegyenlegét + bevételét **7.804 eFt**-ban hagyja jóvá.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 12 igen, 1 nem és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Horváth József:** Javasolja, hogy az általános tartalékba helyezésem menjenek végig.

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** KPB 30/2002. sz. határozatát ismertette.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a KPB 30/2002.sz. határozati javaslatában szereplő általános tartalékba helyezéseket.

**No:63**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 54/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetésben (az első olvasat 16.sz. mellékletet alapján) általános tartalékába helyezéséről**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 2002. évi költségvetésben első olvasatában általános tartalékba a 16.sz. melléklet szerint az alábbiakat helyezi:

Szt.Erzsébet u. engedélyezési terve áthúz	1.500 e Ft
Csat. ép.vizjogi eng.terv	1.000 e Ft
Görgey ú.vizelvez	870 e Ft
573 hrsz.föld vásárlás áth.	430 e Ft
Hivatal ügyf.váró terv áth.	687 e Ft
Kálvária u.Lőcsei u.telek v.	1.537 e Ft
Erkel F.u. átemelő terve	400 e Ft

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 11 igen és 3 nem szavazattal hozta.

**7. napirendi pont**  
**Szakorvosi alapító okirat módosítása.**  
**(Et: 23/2002.)**

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a napirendi pontot, szavazásra tette fel a tanácskozási jog megadását Heidt Éva Igazgató Asszony részére

**No :64**

A Képviselő-testület a tanácskozási jogot 11 igen, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** A Szakorvosi Rendelőintézet Alapító okiratát azért szükséges módosítani, mert néhány szakrendelés, amit a legutóbb beindításra került, nem szerepel benne. Ilyen többek között a traumatológia, az osteoporózis, és a solymári telephelybővítés. A Solymári Önkormányzattal 1998. óta van együttműködési megállapodásuk, ennek keretében kihelyezett szakrendelést folytatnak. Ezek a szakrendelések fül-orr-gégészet, reumatológia, szemészet és fizioterápia, ezeket a TB finanszírozza, de mint telephely az Alapító okiratban nem szerepel. Az Országos Egészségbiztosítási Pénztár kérte, hogy ezt a hiányosságot pótolják. Az Alapító okiratból javasolja törölni az alaptevékenységek közül a háziiorvosi szolgálatot, hiszen az összes gyermek-háziiorvos privatizált, valamint ugyan így a fogászat és az iskolafogászat is külön vált a Rendelőintézettől.

**dr. Szabados Judit intézményi előadó:** A dőlt betűvel szedet rész kerül törlésre, a kivastagított, aláhúzott betűvel írt szöveg, pedig új részként lesz beépítve.

**Bíró Benjamin:** Kérdése, hogy a mozgó szakorvosi szolgálat mit takar.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** A mozgó szakorvosi szolgálat gyermekorvosi vonatkozásban értendő és azokon a településeken működik, ahol nincs gyermek-háziorvos. Van egy szerződéses gyermekorvos, aki járja ezeket a településeket, ezt a TB finanszírozza. A nőgyógyászattal szintén ez a helyzet.

**Bíró Benjamin:** Kérdése, hogy a háziorvosi szolgálat és a fogorvosi ellátás miért került ki, mi a háttere.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** Ők privatizáltak és nem az Intézet hatáskörébe tartoznak.

**Gromon István alpolgármester:** Kérte, hogy minden új szakellátáshoz, ami most kerülne be az Alapító okiratba néhány mondattal indokolja az Igazgató Asszony.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** Ezek már működő szakellátások, a sebészetben belül az érsebészet, speciálisan érbetegséggel foglalkozik. Pszichiátria eddig is volt, a TB. úgy döntött, hogy elmeorvászatra kell változtatni, gyermek neurológia (ideggyógyászat), a felnőtt pulmonológia, ez foglalkozik az allergiás betegségekkel, ugyanez gyermek vonatkozásban a gyermek pulmonológia. Az urológiát is sikerült elindítani, ezért vannak az Alapító okiratban felsorolva.

**Kárpáti János:** A SZEB a kérelmet tárgyalta, a bizottságban van orvos, aki javasolta az elfogadását.

**Pándi Gábor:** Ezek bevezetése nem került külön beruházásba, épületen belül működik. Kérdése, hogy miért utólag került a testület elé.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** Elnézést kért, utólag kéri az Alapító okirat módosítást. Ez a kérelem tavalyi évben lett benyújtva.

**Sax László:** Kérdése, hogy mennyire alkalmas a szakrendelésekre a helyiség jelenlegi alapterület.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** 2005-ig 220 m<sup>2</sup>-rel kellene bővíteni az épület alapterületét, hogy az előírásoknak megfelelően tudjon működni.

**Gromon István alpolgármester:** Véleménye, az Önkormányzat mellékszereplő a Rendelőintézet működésében. Egy több éves privatizációs káosz van, ami oda vezetett, hogy sem átlátni, sem befolyásolni a működését nem tudják. Azt tartotta volna szerencsésnek, ha az egész privatizációs folyamat egységesen, egyszerre zajlik le, ami az Önkormányzatok számára átlátható lenne, és nem évekig húzódik.

**Horváth József:** Nem ért egyet az Alpolgármester úrral. A testület döntési joga meghatározni, hogy milyen feltételekkel dolgozhat a Szakorvosi Rendelőintézet.

**Neubrandt István:** Elhangzott az Igazgató Asszony részéről, hogy ha nem dönt időben a Képviselő-testület, akkor a bevállalt dolgokat a Képviselő-testület fogja finanszírozni. Ha Igazgató Asszony el tudta dönteni, hogy ezeket a

tevékenységeket érdemes folytatni, akkor azt is el kell tudnia dönteni, hogy mikor kell benyújtani az engedélyezést ahhoz, hogy ebből érdemi döntés szülessen. A kompetenciákat nem javasolta, hogy felcseréljék.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** A területi egyeztető fórum elé menni, a Polgármester véleménye nélkül nem lehet. Ilyen szempontból nem került meg a Képviselő-testületet, az Önkormányzat és a TB az ő szavára, aláírására nem is tárgyalta volna. Az Intézménynek a TB. felé történő finanszírozáshoz a szerződéskötését minden esetben az Önkormányzatnak, valamint a területileg illetékes ÁNTSZ vezetőjének is alá kell írnia. Nem egy személyben döntött, kérték, megkapták, aláírták, működött, finanszírozták. Az Alapító okirat módosítás ezek után jött, amikor már a szerződéseket megkötötték, a TB már finanszírozott, és most már kérték azt az Alapító okiratot, amelyik az aktuális szakrendeléseket tartalmazza. Ekkor fordult a Képviselő-testülethez, hogy engedélyezzék az Alapító okirat módosítását. Nem állt szándékában a Képviselő-testület jogkörét csorbítani.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel, hogy területi ellátási kötelezettség funkcionális privatizáció miatt a háziorvosi szolgálat, gyermek-és ifjúsági betegellátás, fogorvosi ellátás, fogászati alapellátás, iskolafogászat, fogászati röntgen törlésre kerüljön.

**Gromon István alpolgármester:** Megnyugtató választ kért arra, hogy a háziorvosi ellátás, és a fogorvosi ellátás ezek után is helyet kap a Rendelőintézetben.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** A Szakorvosi Rendelőintézet az Önkormányzat tulajdona.

**Kutasi Jánosné oktatási főelőadó:** Minden háziorvosnak és a két fogszakorvosnak a szerződésében benne szerepel, hogy ingyen és bérmentve, illetve bérleti díjért használhatják a helyiségeket.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a fent felsorolt alaptevékenységek területi ellátási kötelezettségek funkcionális privatizáció miatti törlését.

**No: 65**

A Képviselő-testület a törlést 10 igen, 3 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Ismertette az új szakrendeléseket.

**dr. Szabados Judit intézményi előadó:** Szóbeli kiegészítésként további kettő lenne, csontsűrűség mérés, valamint a traumatológia.

**Gromon István alpolgármester:** Kérdése, hogy a traumatológia a sebészet helyett lesz-e.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** Sebészet is van és traumatológiát is szeretnének, de ez még csak engedélyezés szintjén tart.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az érsebészet, elmeorvosászat, gyermek neurológia, felnőtt-pulmonológia, gyermek-pulmonológia, urológia, traumatológia és csontsűrűség mérés szakrendelések Alapító okiratban való feltüntetését.

**No: 66**

A Képviselő-testület az új szakrendelések Alapító okiratban történő feltüntetését 10, igen 4 nem szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az egészségügyi ellátás egyéb feladatai vállalkozói engedéllyel rendelkezők foglalkoztatását.

**No: 67**

A Képviselő-testület a javaslatot 9 igen, 4 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tett fel az Alapító okirat elfogadását a módosításokkal együtt.

**No: 68**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 55/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Szakorvosi Rendelőintézet módosított Alapító Okiratának elfogadásáról.**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Szakorvosi Rendelőintézet módosított Alapító Okiratát az előterjesztés melléklete és a szóbeli kiegészítés szerinti tartalommal elfogadja.

Határidő: azonnal

Felelős: Polgármester

A Képviselő-testület a határozatot 10 igen, 4 nem szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Bezárta a napirendi pont tárgyalását.

**8. napirendi pont**  
**Hozzájárulás a Szakorvosi Rendelőintézet szerződéskötéséhez**  
**a Mediworld Plus Kft-vel (Et: 22/2002.)**

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a napirendi pont tárgyalását.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** Ismertette az előterjesztést. A Mediworld Plus Kft. az Intézetben a betegek rendelkezésére bocsátott egy teljes testre kiterjedő csontsűrűség mérő készüléket, hogy ez korrekt módon működjön szerződést szeretnének kötni a Mediworld Kft-vel. Ehhez a szerződéskötéshez kérnék a Képviselő-testület engedélyét és ezek után a TB finanszírozni tudja. Felvázolta a szerződés előnyeit. A Kft-nek a berendezés 30 millió Ft-os költségébe került. Olyan kedvező szerződést szeretnének az Intézettel kötni, mely szerint a finanszírozás egy részét megosztanák. Az is mellette szól, hogy ennek a vizsgálatnak az elvégeztetéséhez nem kellene a betegeknek Budapestre utazniuk.

**Gromon István alpolgármester:** Jónak tartja, hogy van egy ilyen szakrendelés Pilisvörösváron. Probléma viszont az, hogy a testülettel nem lett egyeztetve a koncepció.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** Ez hosszú évek óta felépített koncepció.

A csontitkulással az Intézet 1996. óta foglalkozik, úgynevezett osteoporozis centrum működik a házban, ehhez korábban sem szerződésre, sem engedély nem volt szükség.

**Horváth József:** El kellene mondani, hogy mi a szándék. Közölni kellene tisztességesen a testülettel, hogy a Rendelőből KHT-t akar alakítani, ezek után a Képviselő-testület is tisztán látna.

**Botzheim István polgármester:** Most folyik a törvényhozás ebben az ügyben, ezért megállapodtak az Igazgató Asszonnyal, hogy addig nem viszik a testület elé.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** A kht-vá alakulás következtében is a többségi tulajdonos az Önkormányzat marad. Nincs szándékában privatizálni az Intézetet, mert a kht az nem privatizáció, változatlanul egyfajta gazdasági társaság.

**Horváth József:** A kht. az privatizáció, semmi köze nincs hozzá az Önkormányzatnak. Egy biztos, hasznot nem vehet ki belől. Ha a dolgozók többsége megszavazza, ő is meg fogja szavazni, de tisztán szeretne látni ebben az ügyben.

**Heidt Éva Szakorvosi Rendelőintézet igazgatója:** Amikor az Intézet strukturális átalakulása megkezdődött, kht-ról nem volt szó, egyetlen, dolog vezérelte őket, hogy talpon maradjanak, olyan szakrendeléseket működtessenek, ami jó a lakosságnak, jó az Intézetnek, valamint ne kelljen az Önkormányzattól pénzt kérniük. Azért indult el ez a szakmai koncepcióváltás, hogy életképesse tegyék az intézetet.

**Gromon István alpolgármester:** Nincs előttük a szerződéstervezet, nem olvasták, nem tudják mit tartalmaz.

**Kárpáti János:** Nézzék meg, hogy mikor küldött levelet az Igazgató Asszony ebben az ügyben. A csontsűrűség vizsgálattal, illetve a hozzá szükséges géppel kapcsolatban megjegyezte, meg kellene becsülni, már csak azért is, mivel az Önkormányzatnak pénzébe nem került.

**Bíró Benjamin:** Az elmúlt 4 évben jelentősen fejlődött az Intézmény szolgáltatások terén. Jogos volt az a felvetés, hogy az Igazgató Asszony nem szólt előre, ami viszont teljesen érthető, hiszen ha valaki lecsúszik egy pontszámításról, akkor a következőt egy évig várhatja. Az első előterjesztés 2001. októberi. Nem a Képviselő-testületnek kell vállalnia a felelősséget, hiszen az Igazgató Asszony írja alá a Mediworld Kft-vel a szerződést.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel a határozati javaslatot, mely szerint a Képviselő-testület engedélyezi a szerződés aláírását, és a készülék üzemeltetését.

**No: 69**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 56/2002. (II.04.) Kt. sz. határozata a Szakorvosi Rendelőintézet szerződéskötéséhez történő hozzájárulásról a Mediworld Plus Kft-vel.**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Szakorvosi Rendelőintézet szerződéskötését a Mediworld Plus Kft-vel, a NORLAND EXEL típusú csontsűrűség mérő készüléknek üzemeltetésére – a reumatológiai szakrendelésen belül – engedélyezi.

Határidő: azonnal

Felelős: Polgármester

A Képviselő-testület a határozatot 10 igen, 2 nem szavazattal hozta.

### **Visszatérés a költségvetés tárgyalásához.**

**Bolláné Bognár Margit gazdálkodási osztályvezető:** Az általános tartalék jelenlegi összegét szeretné ismertetni 16.703 eFt.

**Pándi Gábor:** A KPB bizottsági elnök az ülés előtt kisebb számot mondott.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az általános keret összegét: 16.703 eFt-ot.

**No:70**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 57/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a 2002. évi költségvetés első olvasata általános tartalékáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testület a 2002. évi költségvetésben Általános tartalékként a 2002. évi költségvetés első olvasata 1.sz. melléklete szerint **16.703 eFt** összegek különít el.

Felkéri a jegyzőt, hogy a költségvetési rendelet tervezet 2. olvasatát a fentiek figyelembevételével készítse elő, és terjessze a Képviselő-testület elé.

Határidő: A költségvetés második olvasata

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 10 igen és 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**9. napirendi pont**  
**A Szabadság u. 120. eladása (Et: 25/2002.)**

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a napirendi pont tárgyalását.

**Heider László jegyző:** Szabadság utcai telekkel kapcsolatosan szükség lenne egy határozatra, ugyanis az előző határozatban nem lett konkrétan felhatalmazva a Polgármester úr, hogy az adás-vételi szerződést aláírhasa.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az előterjesztésben lévő határozati javaslat elfogadását.

**No: 71**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 58/2002. (II.04.) Kt.sz. határozata a Szabadság u. 120. 2664/4. hrsz. alatti ingatlan értékesítéséről.**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Pilisvörösvár Szabadság u.120., 2664/4. hrsz. alatti ingatlanját eladja Ujvári Attila és Ujvári Hedvig Pilisvörösvár, Szabadság u. 118. szám alatti lakosok részére **8.116.000**-Ft-os, azaz Nyolcmillió-száztizenhatezer forintos áron, egyúttal felhatalmazza a Polgármestert az adás-vételi szerződés megkötésére.

Határidő: azonnal

Felelős: Polgármester

A Képviselő- testület a határozatot 11 igen, 1 tartózkodás szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Bezárta a napirendi pont tárgyalását.

**10. napirendi pont**  
**Béke u. folytatásában közút megnyitása**  
**(Et:324/2001)**



**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a napirendi pont tárgyalását.

**Szimeth István műszaki- építési osztályvezető:** Ismertette az előterjesztést. A Béke u. folytatásánál a Postakert utcai részen lévő lakók kifogásolták, hogy körbe kell járniuk egy nagy tömböt ahhoz, hogy bejussanak a Városba. Kérésük összeköttetésbe kerülni a mostani Béke u. folytatásában a Postakert utcával. A Képviselő-testületnek abban kellene dönteni, hogy ezzel az útmegnyitással egyetértenek-e, valamint az útmegnyitáshoz kell egy földmérő általi kimérést készíttetni. Itt két telektulajdonos is van, akik nem kívánják eladni a telket, de arra a jog lehetőséget ad, hogy közcélú út megnyitására leírható lenne. Viszont nem jelenti azt, hogy nem kell kártalanítani az illetőket.

**Zsarnóczi Richárd:** Kérdése, hogy ez a 2002. évi költségvetés terhére megy-e.

**Szimeth István műszaki-építési osztályvezető:** Igen.

**Pándi Gábor:** A parcellázott terület megközelítése miatt létfontosságú kérdés az, hogy ezt a területet megvegyék, illetve az utat tovább vigyék. Mindenképpen meg kellene csinálni, akár hitelből is, mivel ez Pilisvörösvár továbbfejlesztésének egyik kulcsmomentuma. Egyetértett az előterjesztéssel.

**Botzheim István polgármester:** Módosító indítványa: Hagyják el a területszámításokat, a fedezet forrását, nyilvánítsa ki a Képviselő-testület az akaratát, hogy a Béke utca továbbnyitását jóváhagyják, kérjék fel a Jegyzőt ezzel kapcsolatosan tegye meg a szükséges intézkedéseket.

**Neubrandt István:** Kérdése a műszaki osztályvezetőhöz, hogy mi a jogi akadály annak, hogy Lőcsei u. Kálvária u. között nem oldható meg az utcanyitás. Ha a Béke utcánál jogilag megoldható, akkor ezeknél az utcáknál miért nem.

**Szimeth István műszaki- építési osztályvezető:** A fedezet forrásra tavalyi évben a Képviselő-testület a műszaki osztály részére megszavazott összeg lenne. Egy meglévő út továbbnyitására és ott telek leírására mód van, de magántulajdonon útnyitásra nincs lehetőség. Ez sérti a magánjogot.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel módosító indítványát, az eredet forrását hagyják el.

**No: 72**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete 59/2002. (II.04.) Kt. sz. határozata a Béke utca Postakert utca forgalmi kapcsolatának megteremtéséről.**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja a Pilisvörösvár Béke utca továbbnyitását.

A Képviselő-testület felkéri a Polgármester urat és a Jegyző urat, hogy a hatáskörükben szükséges intézkedéseket az útnyitás érdekében tegyék meg. Az ez évben szükségessé váló megrendeléseket és szerződéskötéseket hajtsák végre annak érdekében, hogy a telkek közút céljára történő leírása mielőbb megtörténhessen. A szerződésből származó kötelezettségek kifizetésére 2002. évben, a költségvetésben biztosított összegből lehet elvégezni

Határidő: 60 nap

Felelős: Polgármester, Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 9 igen és 4 tartózkodás szavazattal hozta.

**Botzheim István polgármester:** Bezárta a napirendi pont tárgyalását.

**11. napirendi pont**  
**Mikrobuszvásárlása a Polgármesteri Hivatal részére**  
**(Et: 6/2002.) Kiegészítés (Et: 6-2/2002.)**

**Botzheim István polgármester:** Megnyitotta a napirendi pont tárgyalását.

**Heider László jegyző:** Ismertette az előterjesztést.

**Zsarnóczy Richárd:** Azt nem értette világosan, hogy pluszpénzt nem igényel. Megkapták az önrészt 2 millió Ft-ot, és 4 millió Ft-os hitelekéről van szó. Utána nézett, mennyibe kerül ez az Önkormányzatnak. Egy-két árajánlat átolvasása után, kiszámította, hogy a Casco és egyéb biztosításokból, amit meg kellene kötni. 20 napra lehetne kisbuszt bérelni ebből az összegből. Kérdése, hogy nem lenne-e érdemesebb vásárlás helyett, autót bérelni azokra az egyedi alkalmakra mikor külföldi delegáció jön.

**Heider László jegyző:** Nem csak a delegációkra kell a busz. A bevásárlásoknál - irodaszerek, stb.- nincs olyan autója az Önkormányzatnak, amibe pakolni lehetne. Nagyon sok esetben környezettanulmányra is ki kell menni, van olyan, hogy 6, 7, 8 szakhatóság, nem minden esetben lehet ezt prognosztizálni. Több alkalommal is előfordult, hogy meghibásodott valamelyik intézmény autója és szükségük lett volna egy kisbuszra. Ezért az autóbérlés nem lenne megfelelő, nem érné meg. A mindennapokban is ki lenne használva egy Önkormányzati tulajdonban lévő mikrobusz.

**Zsarnóczy Richárd:** Így már egészen más a helyzet. Terepbejárásra nem ilyen kisbuszt tart alkalmasnak.

**Heider László jegyző:** Sok esetben Közigazgatási Hivatalba nagymennyiségű anyagot, visznek. Az itteni Intézményeknek besegítenek, sok funkciója lenne ennek a kisbusznak.

**Nick György:** A Német Nemzetiségi Óvoda egy nagyon rossz állapotban lévő autóban szállítja az ételt, kapjon egy autót, legyen két autó, ebből az összegből.

**Heider László jegyző:** Ismertette a határozati javaslatot. „Pilisvörösvár Város Képviselő-testülete hozzájárul a Polgármesteri Hivatal részére 1 db 8+1 üléses Ford mikrobusz lízingeléssel történő vásárlásához úgy, hogy az önrészt a biztosításból 2001 évben kapott gépjármű kártérítési összegből – 2.015.000 Ft – biztosítja. A gépkocsi éves lízingdíját a Hivatal mindenkori dologi kiadásából kigazdálkítja.

**Botzheim István polgármester:** Szavazásra tette fel az ismertetett határozati javaslatot.

**No: 73**

**Pilisvörösvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének 60/2002. (II.04.) Kt. sz. határozata a Pilisvörösvár Polgármesteri Hivatal 8+1 személyes mikrobusz vásárlásáról**

Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete hozzájárul a Polgármesteri Hivatal részére 1 db 8+1 üléses Ford mikrobusz lízingeléssel történő vásárlásához úgy, hogy az önrészt a 2001. évben kapott gépjármű kártalanítás összegéből 2.015 eFt-ból biztosítja.

A gépkocsi lízingdíját a Polgármesteri Hivatal a mindenkori dologi kiadásaiból kigazdálkítja.

Határidő: azonnal

Felelős: Jegyző

A Képviselő-testület a határozatot 9 igen, 4 nem szavazattal hozta.

**K.m.f.**

**Botzheim István**  
polgármester

**Heider László**  
jegyző